電影時報

●一中「明太」演主倫係乎聯　●演劇　聯藝影片公司出品（四馬路）…之表情●

銀光曲 (十五)

一九三二年　作者保留版權　(柯靈)

第四章　湖畔風光

四之四　昂然的矮子

到杭州以後的第三天，平人驥午前坐着汽車出去，尋找攝影的背景，一直到傍晚才回來。楊華跟同伴們整整的玩了一天，午後並且雇了划子，盪了半天西湖。對着那一片瀲灩的湖光，使他們發生了無限的興致。

「巴黎血案」兩主角

第三天，工作開始了，冒着清晨的薄霧，他們便一齊出發到武陵門外的湖墅去。

預定攝影的地點是在拱宸橋附近瀕河的一條街上。到了那裏，大家一下車，便把攝影機和反光板等預備起來。路上的閒人，看了這一羣特異的人們，尤其是幾個面上塗滿了油彩的男女演員，便都圍了攏來，企圖賞鑑一點新奇的事物。

"Love Lies"兩主角

不久，一切的手續都已預備妥當，平人驥向

"Love Lies"之奇現象

楊華和一個充當生角的江濤招一招手，讓她們走近了他，說：

「現在，是一個長鏡頭。楊小姐從橋那面一直跑過來，江濤和她相對的方向走，兩個在中途遇着。邂逅相逢，驚喜交集的表情。楊小姐請注意劇中人的身份，那是一個流浪的歌女，應該表示出一種無家可歸的，身世飄零的惆悵…………都了解了吧？好！試演一遍，這個鏡頭就做到兩人過着爲止！」

「巴黎血案」又一場面

楊華和江濤同時點了點一頭，立刻分頭去做。如平人驥所說的那一種情形，他們依樣葫蘆地演了一次。

「好，就是這個樣子，大家預備！」

平人驥高聲叫着。一面回過頭，對攝影師阮蔚如做一個叫他準備的暗示；又叫了役和值場的職員到路的兩端去阻止行人和車輛，暫時停止前進。最後他提起喉嚨，用延長的聲音叫了一聲「開麥拉………」，就開始正式拍攝起來，正在這個時候，一邊的斜路上跑來了一個矮小的人。他昂然地走着，看看就要走進鏡頭了。了役去阻止他，他連理也沒有理睬。

「請停一停，這裏在攝影！」

平人驥看着，在這邊高聲地叫了。那矮子卻祗給了他一個鄙夷的白眼，搖搖擺擺地，他更昂然的向攝影機邊走過來了。

Robert Greig在「莫負今宵」中的表情

電影學院 第五屆選舉 九項錦標 (二)

(孟)

今年——一九三二——電影藝術學院 Motion Picture Arts and Sciences 第五屆選舉，於十一月十二日在好萊塢舉行，共計選出最佳者九項，茲列表如下：

男星：表演最佳者：「舐犢情深」之華萊斯皮萊，「香閨艷跡」"The Guardsman"之阿爾弗萊特倫脫 Alfred Lunt「化身博士」之佛萊特立克瑪區。

美人鮑休榮得世界一項運動第一後，電影明星Minna Gombell發出一個香吻

女星：表演最佳者：「愛瑪恨史」之曼麗特萊漱，「香閨艷跡」之琳芳頓，Lynn Fontanne「斷腸花」之漢倫海絲 Helen Hayes

導演：最佳者：「節育問題」之法蘭鮑琪Frank Burgage「舐犢情深」之金維克多 King Victor「上海快車」"Shanghai Express"（按此片係瑪琳黛脫烈許主演內中頗多侮辱吾中國之處）之馮史登堡

劇本：創作最佳者：「舐犢情深」之法蘭斯瑪琳 Frances Marion「邮孤義風」之瓊斯和孟納脫 Grover Jones and William Slavens Menutt「明星熱」之劉辛何勃 Lucien Hubard「影都佳話」"What Price Hollywood"之琪寗胡拉。

編劇：最佳者：「情醫」之雪尼霍何特，「節育問題」之愛特文勃克，「化身博士」之伯眷史密斯和漢芬史汀。

歐沙利文在「一線青天」中

佈景：最佳者：「情醫」之李卻特黛，「海上一枝花」之戈登威爾 "A Noue la Liberle" 之賴塞尼森。

攝影：最佳者：「情醫」之萊瓊，「化身博士」之卡爾史帶萊斯，「上海快車」之李卡曼斯。

瓊克勞馥與何士東在新片「雨」中表情之認眞

出品：最佳者：「大飯店」Grand Hotel，「舐犢情深」，「情醫」，「節育問題」，「駙馬艷史」，「紅樓艷史」，「上海快車」，「二十年前之秘密」。

收音：美高梅，拍拉蒙，雷電華，華納第一國家。

「孽海雙鴦」三主角 (思)

「孽海雙鴦」本名「上海一富翁」是天一公司最近的有聲出品，劇旨對於遺產制度，作有力的抨擊。現在把該片的三主角，來介紹一下

「孽海雙鴦」中之胡珊

邵素霞　她是天一公司協理邵邨人的女公子，今年還只十四歲，在市立比德小學讀書，天眞爛漫，好像一隻活潑的小鳥，她在默片時代，已做過不少部影片的要角，表演以活潑見長。有聲片「戰地二孤女」及「

馬陋芬　他是吳縣人，是暨南大學教授馬國英的長子，曾肄業於光華大學，他愛好藝術，擅長音樂，懷娥鈴尤其專長。曾隨黎錦暉到南洋羣島各地表演，回國以後，又自辦天馬歌舞團，後又加入干暘如辦的集美歌舞團，去年入天一公司，任音樂部主任，兼任演員，在「芸蘭姑娘」片中初露頭角，成績頗好。邵醉翁見他很有表演天才，便請他繼續主演「戰地二孤女」，最近又和胡珊主演「孽海雙鴦」，成績較前進步不少，他是中國電影界新進小生中最有希望的人材。

胡珊　她是廣東人，是胡蝶的堂妹子，從小居住北方，因此說得一口很流利的國語。她的身段嬌小玲瓏，表演很認眞，年紀還輕，可是在電影界已有久長的歷史。六年以前，就加入天一，主演「花木蘭」等片，後來脫離天一，在明星，復旦等公司主演過不少影片，去年重入天一，主演「一夜豪華」，「戰地二孤女」等片，最近主演「孽海雙鴦」，飾的是一個反派角色，作風和以前不同了。

顏鶴鳴突受打擊

外國有聲電影之中國仿造發明家顏鶴鳴，其春潮即將攝竣，不料突於昨晨大受打擊，當其正在汾晉坊七號三樓拍攝潮州音樂時，因聲音太大，四鄰不安，三西人竟闖入室中，取干涉行動，顏君素守公德，當允將機器搬家，另覓新巢，聞男主角高占非即須於十五日(大後天)離滬赴港，尚有三大佈景未拍，眞正是急煞，「拍影戲格朋友」，聞嚴君將租一大廈，同時作三佈景，俾於一日拍完云

米高梅明星桃樂賽萊頓(Dorothy Layton)

游藝大會」，她也參加在內，「孽海雙鴦」中她飾一個被窮人撫養的富翁的女兒，全劇有她的表演，很是重要，該片是她主演聲片的處女作。

戲院	片名	時間
國泰	黃粱一夢	三時五時 九時一刻半
光陸	破天荒	三時五時半 七時一刻九時一刻
南京	鐵血將軍	三時五時半 九時一刻
卡爾登	下層工作	三時五時半 九時一刻
新光	俠鳳緣	三時五時半 九時一刻
蘭心	無線電播音大會	三時五時 九時一刻
融光	男舞伴	二時半至十一時循環開映
巴黎	附掌錄	三時五時半七時半九時
北京	奮門	三時五時半 九時一刻
夏令配克	芳華虛度	三時五時 七時
中央	內線無戰爭	二時五時半 九時一刻
上海	情賊	三時五時半 九時一刻
威利	藍天使	三時五時半 七時九時一刻
明星	飛行大王	三時五時半 九時一刻
光華	人約黃昏後加錄卅	三時五時 九時一刻
黃金	兩荒唐兵	三時一刻五時半 九時一刻
新中央	南海美人	三時五時一刻七時一刻 九時一刻
恩派亞	蘭谷萍蹤	三時五時七時 九時一刻
百老匯	水手本色	三時五時一刻 七時一刻九時一刻
九星	戰地飛鳴	三時五時 九時一刻
浙江	羅克滑稽大會串	三時五時一刻 七時一刻九時一刻
卡德	蘭谷萍蹤	三時五時 七時九時一刻
奧飛姆	七集關東大俠	三時 七時 九時
山西	巴黎一侍者	二時半 六時 九時
虹口	海神	三時五時一刻 七時一刻九時一刻
東南	萬里征魂	二時四時半 七時九時
萬國	鶼鶼夫妻	三時 七時 九時
福安	俠盜窈窕	二時半五時半 八時半
東海	夫妻之間	二時四時一刻 七時九時
共和	火山情血	三時 七時 九時
閘北	十九路軍淞滬之戰	二時半七時半 九時半
天堂	故宮怨	三時 七時 九時
光明	鐵血青年	三時 七時 九時
西海	十一集關東大俠	二時四時 七時九時一刻
中國	古城飛劍記	二時五時 七時九時
廣東	人清	三時五時半 九時一刻

落難夫妻中人奸計

假意獻殷勤暫使拆散

強姦少婦　撕破旗袍

意圖從此霸佔　旁得夜半在街頭

茶肆主仗義破鏡獲重圓

一頓點心

浙江人方鶴齡本月七日由滬偕妻孫氏至蘇州、因夫婦口角、致被名喬丁者將方軟禁、並引誘孫氏藏匿姦宿等情、其電訊已誌昨日時報、茲得蘇州通訊、將此案詳情續誌如下、本月七日、蘇杭班輪船內、載有苦命夫妻一對、男名方鶴齡、廿五歲、原籍浙江建德、曾在無錫警察大隊充貼寫、上年七月停職、賦閒至今、女爲方孫氏、年廿六歲、母家在宜興和橋鎮、與方結褵以還、連遭顛沛、衣服什物、典質一空、此次由杭過蘇、擬往無錫謀事、萬一不成、將孫氏送回母家留養、

意見相左　沿路大鬧氣　◆◆◆◆◆　兩人上岸後、以腰無半文、孫氏即將罩袍脫下、與其餘衣服在閶門保大典當當洋兩元、乃用膳進城遊玩、是時男穿破舊學生裝、女穿棉旗袍、攜了包裹、走到北寺附近、男欲往無錫謀事、女欲往安亭訪其姊丈、兩人相持不決、致起口角、夫婦對坐於平門路口、長吁短嘆、會有住居舊學前太和公所（現改名藥業飲片同業公會）內之客邊人喬丁、年廿八歲、獨居無偶、是日午後四時、行經該處、即上前查詢、一對苦命夫婦據以實告、喬謂流落他鄉、苦楚難受、可先在小客棧逗留一夜、我家全係女性、孫氏可寄寓敝宅、鶴齡聆語、意爲好人、遂點首示可、

深屋藏嬌　虎興獻殷勤　◆◆◆◆◆　喬丁即邀兩人入麵館吃點心、並代付帳、親暱異常、繼領鶴齡至護龍街泰安棧住宿、已則偕同孫氏雇坐人力車而別、臨行時約定翌日在觀前茂苑茶社相會、是時孫氏身邊剩有小洋十八角、到太和公所後、喬將孫氏引導上樓、在其身上挖去十四角、用途爲付車錢、買洋油、及出三角錢向衣莊店租棉被一條、天漸黃昏、孫氏在樓上莫明其妙、此屋既不像公館、且絕無女性住在樓上、因而驚疑不定、未幾喬至、佯爲孫氏擱一舖場、謂你如能離婚嫁我、包管吃着不虧、我現任保衛團公安局三個機關差使、月可收入八十元、朋友既多、交遊甚廣、非如鶴齡這樣寒酸、且我剛纔到泰安棧、見鶴齡已憤而往錫、爾可在此安住、與我成其美事等語、

實施強姦　撕碎棉旗袍　◆◆◆◆◆　孫氏聞言、呆若木鷄、當夜（七日）十一時、喬丁實施非禮、用盡氣力、猶如餓虎撲羊、一同睡至榻上、硬剝其衣、孫氏竭力抵抗、致旗袍前半截撕破、掙扎多時、究屬弱不敵強、祗得任其支配、而身已被污矣、喬謂事已成熟、不可再存貳心、准十六日拜堂、到時發帖子一千張、每一朋友出禮一元、可得千數、替你做皮旗袍、並做衛生羢褲子、

正山門口　假做尋老婆　◆◆◆◆◆　八日晨九時、方鶴齡自泰安棧至觀前茂苑、果見喬丁在該處喝茶、同桌多人、喁喁私語、大都爲游手好閑之徒、喬謂令妻尚未起身、伊要再住一夜出來、方聞語暗地叫苦、有怨難伸、只得在二層樓扶梯旁哭泣、未幾喬去、方獨自一人、在正山門口呆立、腹中飢餓、身上挨冷、入夜不去、半夜、路人均已歸宿、公安局及保衛團飛行隊隊士、見其形跡可疑、向且盤詰、方知前情、均願代爲打抱不平、即邀至麵攤上吃麵果腹、領至元妙觀廟內躲縮一宵、九日晨、又往茂苑、喬偕孫氏到來、一味游移、乃扭至公安二分局三分所、王巡官略訊後、未加深究、一併開釋、

茶社主人　招待苦夫妻　◆◆◆◆◆　一對苦夫妻出所、互道經過、涕淚縱橫、乃書寃單一紙、面呈茂苑主人沈載興、沈聞而心酸、即邀至碧鳳坊共和旅館、代開十二號房間、以供兩人住宿、一面向人募集款項、作爲路費、並囑孫氏作書一封、寄宜興和橋鎮母家孫山寶收、孫氏識字能書、一揮而就、囑母家派人來蘇相會、昨（十日）晨九時、方鶴齡夫婦至茂苑訪沈、沈即給以路費八元、並出二元四角買棉袍一件、送與鶴齡、孫氏被喬丁強姦時撕破之旗袍、代其縫好、再出二元到保大典、代其贖出罩袍、回至茂苑、不料一般小流氓意圖拆梢、將一對夫婦挾至元妙觀、擬將孫氏奪去、與喬成事、

姦夫喬丁　二次入警所　◆◆◆◆◆　幸有沈載興大抱不平、一面分訪公正人士、請求主持公道、一面投三分所訪王巡官、告知前情、王巡官即飭警將喬丁拘獲、方鶴齡夫婦亦投所訴明經過、請予嚴辦、孫氏供明被喬丁姦宿兩夜、實因無法抵抗等語、訊畢、申解二分局核辦、○○○○

嬰孩製造金汁之駭聞

活埋　經過三年　盡化流質

育嬰堂最應注意

最近傳聞鄞縣有一育嬰堂、被人朦領一嬰孩、以致失蹤、當局旋曾獲一誘拐女子之嫌疑犯、經鞫訊後、供出伊前曾代人擔保向當地育嬰堂領一嬰孩、潛帶至滬、即被出賣於浦東某處製造金汁之用、旋至該育嬰堂調查、據稱確有一嬰孩被人朦領、不知去向、担保者查即該嫌疑犯、於是此慘無人道之事始得揭穿、且近來頗多此項拐匪、因未敗露、故無人注意、其製造金汁之法、以一棵體嬰孩裝入罈內、置諸人行道泥土中、待之三年、則罈內嬰孩已化爲流質、是爲金汁、可製某種重要藥品、價值甚巨、是項消息、雖屬傳聞、惟恐絕非無因、茲特誌之、俾各處育嬰堂、及有嬰孩之家知所注意、

從軍去？

徐匯公學　三學生失踪

不告而別事殊離奇　迄今一無下落

滬西徐家匯徐匯公學學生張福祥·何慶蘭·姚振福三人、本月四日下午、忽然離校同時失蹤、迄今已屆一週、影跡杳如、其情節頗爲離奇、爰將其經過探錄如下、

三生姓籍　㊀張福祥、浦東張家樓人、操本地口音、面長圓、帶黑、性甚誠篤、勤於攻讀、㊁何慶蘭、蘇州人、性甚靈滑老練、㊂姚振福、本地人、性甚爽直、三生同爲十六歲、平時親暱非常、惟張姚二生、性本誠直、時以何言爲依歸、

校規極嚴　該校爲教會中所創設、校規頗嚴、平日校門緊閉、無論何人、不得隨意出入、三生均在高中一年級、住宿校內、因平時均勤於攻讀、孜孜不倦、學問頗有根、

不告而別　本月四日、適逢星期、下午校中開會、故校門開啓、門禁稍弛、不料三生忽然乘間同時離校、迨至晚間、校中方覺察三生不在、既未請假告明緣何出校、頗覺奇異、或因請假不准、故犯出外遊玩返家一宿、亦未可知、詎至次日通訊各生家屬、四處找尋無着、始知失踪、當查其校中之衣物行李書籍等、均未攜去、且三生身畔、亦均無銀洋儲藏、旋經各家屬分投華租界各機關查詢、迄今已屆一週、影跡杳如、

揣測去向　該三生既均頗有智識、決不致受人欺愚拐騙、亦決無迷信邪說之事、惟三生對於國難、耿耿於心、憤恨日寇之殘暴、時露於言語之間、或因少年血氣方剛、一時熱血衝動、秘密同往投充義軍、此爲一般人之推測、較近似者、但身畔均無銀洋、何得他往、又令人百索不解、現已懸賞招尋、如有人知其下落、可往法租界方浜橋共和影戲院接洽云、

兜生意　罹橫禍

車前車後　一死一傷

浦東川沙小灣人顧順生、今年五十六歲、業花邊生意、常寓六馬路三江旅館二號房間、其長子顧金樓、現年十九歲、在仁記路開開洋行爲打字抄寫職務、十日下午三點半時、偕族人顧金流同乘自備機器腳踏車出外兜攬生意、行經法租界邁而西愛路地方、適有某號運貨卡車駛來、不及避讓、致被撞倒、卡車輪由顧之面部輾過、頓時頭殼軋扁、腦漿迸裂、氣絕身死、坐在顧背後之顧金流亦跌出丈外、身體受傷、當由巡捕查見、將肇禍汽車夫連同卡車帶入中央捕房、一面將屍體車入驗屍所、候報請法院檢驗、受傷人送醫院醫治、

刺殺吳光宗　兇犯移法院

海軍部測量局長吳光宗、在西門寓康里寓所遭人刺殺、事後經市公安局、拏獲周明山·吳紀貴·張長林·張少良·宋鑑德·王阿才·姚傑臣·邵鴻山等八名、呈解警備司令部軍法處研訊、茲因審查得此案係普通司法管轄、故於昨日飭憲兵第一團派兵一排移解地方法院訊究、

小弟兄失踪

門前玩耍

昨晨九時、同孚路大中里一〇二號林姓家兩小孩、一名林金古、（年九歲）、一名林金貴（七歲）、在門口玩耍、倏忽失踪、遍尋無着、據林姓家人云、該兩小孩不致走遠迷路、但是否爲走失抑被拐或竟被綁、殊難懸揣、當即投報該管捕房請爲查緝、

教授交劫運

大盜入門行劫

地方法院前面吉祥里第二號衛姓、係在學校爲教授、前晚八時半、有盜六名、均甚體面、持槍叩門、以尋人爲由、進內後、即行搶劫、當搶去洋七十餘元、及少許衣飾、由後門而出、向北逃去、時衛妻已追踪出外、立往轉角處鳴警拘拏、迨該警奔至附近車站派出所報告、派警到來、匪已去遠、遂呈報二區警所請緝、

表兄妹戀愛

嬝嬝餘音

吳振棣離周之後

具極大犧牲決心　復向母家析產　千元脫離關係

平湖訊、少婦吳振棣、因與表兄嚴廷鈞發生戀愛、偕遊六橋三竺、十里洋場、倦遊歸來、反責本夫周之汀遺棄、經周控告縣府、由友人調解、協議離婚、詳情已誌八日本報、茲悉吳自離異後、即得贍養費若干元、退回娘家、擬與嚴廷鈞結爲正式夫婦、故又向母家要求析產、結果由乃母吳孫氏一次給與振棣洋一千元、從此振棣又與吳姓永遠脫離家庭關係、與母吳孫氏脫離母女關係、與弟吳善源脫離姊弟關係、由律師羅顯承登報證明云、

棒球場 咀嚼球技 陶醉萬餘人

東華大張撻伐

鋒線聯絡有序 關李柔剛相濟

阿迦爾 一傳球非常妙 惜太野

調滬替代威脫希之新軍阿迦爾、前曾以六對二大敗臘克斯、其實力之雄厚、當不在海上霸王西捕之下、昨在棒球場與華人强隊東華作中組第一次循環賽、聞風而往之球迷、約萬餘人、

小李踏番營 …單騎…

鐵面無私之勃脫拉笛一鳴、兩軍即開始接觸、東華位南、首行向北撻伐、陳洪光萬象華兩騎飛奔、連闖兩道防線、哈靴的青面獠牙、拒人千里、大伯公嚴加防範、中途査獲私貨、趕緊歸公、李義臣得令進兵、海斯阻他不得、圖哈二將、雙馬迎來、李急短傳於家球、踏進罰球區域、有曼慢來一步、家球物歸原主、李得球、橫身一掃、由右上角進門、姿勢極爲美麗、

周鐵門受虛驚 …兩度…

阿隊處此萬方多難之秋、並不氣餒、反攻益急、馬潤特馬蹄掀翻、沿邊偷襲、吳小姐追之不及、關老爺迎面殺出、逼成角球、馬潤特開來、確有分寸、許特縱身一頂、球雖進網、而因躍起時、態度失檢、以手推人、以致功虧一簣、復行罰出、戰未三分鐘、麥推爲斯單人赴會、李寗被人誘出、鐵門如失右臂、麥在十五碼處對門射去、不幸又爲天柱擋駕、命也矣夫、

屠博士反得福 …禍闖…

四座彩聲、衝霄徹漢、阿隊固非善與者流、一城失陷、立即下令反攻、中鋒許特統率三軍、節節進逼、浮來西陲放馬、屠博士趕到、糾纏不已、不幸球袖吻屠之纖手、勃脫拉勃拉一聲、宣罰十二碼、四座失色、許特邁步而前、拚命向左角射去、孰知失之毫釐、竟謬以千里、東華乃逃出難關、弟兄們在觀衆吶喊助威之下、精神大振、萬象華滾地如龍、陳洪光何敢落後、球入一道防線、爲曹秋亭所得、迅速向球門盤來、圖青對在罰球區域內非法刦球、勃脫拉執法如山、照樣官判十二碼、陳家球脚到球死、再立一功、

敵左鋒復一寨 …奮勇…

「二不過三」東華雖經兩重驚嚇、尙未過三、當然不能預料的非事、敵前鋒兩度失卻良機、士有死志、乃作三度反攻、怒撲東華之門、不下五次、周賢言守身如玉、李寗很過鄧天王、關老爺更不肯饒人、壁壘如山、不易攻破、未幾許特得海斯接濟、穿入重防、馮大樹一搶落空、待李寗奔來、球已爲麥推爲斯拔得、向門力掃、鐵門措手不及、球乃入門、敵收復一寨後、猶思完全還吾河山、一鼓作氣、協力進攻、無如暮色蒼茫、休息之時間已至矣、

陳洪光過山砲 …怒放…

敵連失兩球、怒如火發、幾度反攻、惜皆未能得手、俄而銀笛忽鳴、暫告休息、檸檬而後、易地再戰、東華之氣焰仍極强旺、李義臣指東劃西、鬼鬼祟祟、小萬識得風頭、得機昇火、麥克拉牛招攔不住、球在低線、一脚傳中、亨德揮拳擊出、洪光接得、對門射去、亨德縱身來接、圖有對眞是禍水、同時亦躍起站攻、致亨德之視線被遮、球乃由頂上滑入網底、

◆東華隊

周賢言　李寗　關洵安　屠開元　馮運佑　吳幼良　萬象華　陳洪光　李義臣　陳家球　曹秋亭

◆阿迦爾

亨德　圖青對　有曼　海司　哈靴的　麥克拉生　馬潤特　麥推爲斯　許特　司克勃　浮來

觀感 兩隊球藝各有妙處

昨日之戰、可稱是旗鼓珠聯、兩隊表演、極盡足球技術上一切訣巧、各球員均有接球制球的經驗、蹴法且來去均極規矩、始終以球爲目標、雖勇猛截奪、並未越軌外、阿迦爾之敗、敗在球運之不佳、觀其在東華門口時、有迅速之落脚射門球、但球出太野、俱未能命中後柱以內、否則至少亦當有一隻或兩隻之勝球增上焉、十二碼打在門外鐵絲網上、豈不可惜、該隊傳球法非常高妙、但前衛線合作太鬆、前鋒射門工夫不高明、較林肯隊相差尙遠、

東華隊昨能勝之裕如、亦出吾人意料、前鋒李義臣二陳聯絡甚佳、李又顯其特殊表演、因兩隊鋒線優良之故、帶球過前衛線頗不費力、及至腰地、則喪在後衛之手、法挽回矣、東華周賢言之表演、莫不稱頌其老到、李寗關洵安剛柔相濟、把守關口、差誤點甚少、鋒線中兩外翼、究屬嫩弱、相形中間三人、卻遜一籌、

春秋菁華錄

李將軍吞「雞蛋眼」 屠博士喝「蒼蠅茶」 （「匈奴未滅」生隨筆）

斜橋總會對過的中華足球會裏、會客廳非常安靜、一爐黑炭在興旺的燃燒着、這兒坐着李寗和陳家球他們、小陳對於今天的球踢得非常滿意、就是輸了也值得、他說阿迦爾今天要是運氣好、東華保不定要輸、第一記球李義臣贏得最開心、阿迦爾前鋒最好、前衛次之、後衛稍差、守門媽媽虎虎……

李寗說完、添了點煤、屠博士(Doctor 有二解)姍姍而來、記者問…上星期在逸園、你不是和汪春若汪香瀛兩姐妹在一起嗎？老屠說…是的、老李說…也是的、是我請她們去看的、不過利用博士有輛汽車請他開呵、博士說…固所願也、何樂不爲？

這時候李寗兀自鼻擂了火、一聲不響、拿了一個剝了皮的熱雞蛋、對準他那一隻青而腫的左眼圈揉之以頭、眞個正着、阿李說…一球來時、我跳起來、實在是難過得來、老迦爾中鋒沒有眞着球、幾乎碰壞了阿拉眼珠、眼圈發青、叫做青眼、拿雞蛋揉之、可以消青、馮運佑上星期受傷、這禮拜已經好了……

老屠說完、拿起一隻藍磁茶杯、對準開壺、就倒一盌、引頸而飲、十秒鐘後、大呼慚愧、嗽了嗽口、馬上點起香烟就抽、原來這是醫學士的不二法門、因爲他在盌底發現一隻蒼蠅啊、陳家球說、這是蒼蠅茶、李寗這時手裏兀自把玩着雞蛋、眼睛上已戴了一幅藍眼睛、徐徐的說、祝福吃蒼蠅茶的朋友、那是再補也沒有的、

西捕挫法商 蘭克夏破西人

西捕勝法商	(甲組循環)	五對三
蘭克夏勝西人隊	(甲組循環)	四對二
東華勝阿迦爾	(甲組循環)	三對一
英海軍勝優遊	(甲組循環)	八對一
青華勝衛生隊	(乙組一部)	六對二
華捕勝星光	(丙組循環)	六對〇

輸得悽慘 優遊勝青會 昨日精神遜勝前日

優遊足球隊昨日再戰英海軍於逸園、觀者除數十五八外、祗記者等數人耳、與棒球場實不成比例、不勝滄桑之感矣、

優遊陣線較前迥異、錢錦彬等僅作壁上觀、會長程貽澤大有「御駕親征」之概、任李惠堂所最得意之左內鋒、上半時二對〇、優遊吃鴨蛋、下半時又輸六隻、若非「小孟嘗」於五對〇時以够味之傳球送與奚巧生者、將見海軍八面全是威風矣、

▼英海軍　門 施本德　史帝斯　吉納孔　史桑芬　勞倫斯　杏里賓　肯欽　哈佛　雪演孫　馬格利各

▼優遊隊　梁官瀛　朱學　司徒開　葉曾絹　干樹森　陸士芳　朱生發　程貽澤　奚巧生　李惠堂　手鴻貴

▼勝球者　㈠史密斯、㈡吉爾勃、㈢施本德、㈣㈤㈥㈦㈧杏里賓、㈥奚巧生、

不怕衛生 青華奮勇 六對二大敗番兵

青華昨與衛生隊作西聯足球乙組二部循環賽於虹口公園、結果青華隊以六對二凱旋、錄其陣線如左、

范家駒　徐宸楨　左永鐘　陳耀平　王伯勇　丁兆成　周光中　葉玄才　邵鴻華　姚正剛

▼立功者、邵二隻・姚一隻・葉一隻・周三隻・

黃美順 鄭少康 將再來滬 加入優遊

「三百〇六號」消息、優游足球隊本週末或下週末、將有香港健將二人參加、以厚實力、㈠黃美順、㈡鄭少康、聞二人係由新加入之司徒開所介紹者、司徒開、本廣州海軍後衛、加入優游、係托時報記者勝樹毅介紹者、

中華足球隊

青年勝大公	(足二)	四對〇
三民勝報工	(球二)	十二對〇
亦細勝東方	(華字)	七對一
傅社勝中行	(會二)	三對一
無倫勝市南	(球二)	市南棄權
穀勇勝永安	(球三)	九對〇
露誼勝太平	(會二)	十二對〇
浦風勝北城	(足二)	四對〇
滬青勝約翰	(足二)	九對〇
郵務勝美美	(球二)	二對〇
滙理勝工華	(會二)	二對一
中央勝少安	(會二)	三對〇

越野跑 牛津勝劍橋

▼……勒夫勞克得個人第一

英國康特城十日電、今日牛津與劍橋兩大學舉行校際越野賽跑、牛津以十五分對四十分獲勝、牛津實力平均、故全隊跑至終點時、均在劍橋第一人之前、代表英國參加世界運動會之新西蘭人勒夫勞克得個人第一、成績四二分三八秒、程長七英里有半、

足籃 金陵蕙蘭 架下誰稱雄

今天爭奪「脚」上冠軍 約翰等待着… 滬江與蕙蘭之勝者決鬥

江浙私中球賽

第二冊交椅屬誰者尚有二隊

在梵王渡大擺擂台之江浙私立中學足籃球賽、自開幕以來已兩天、昨日星期、停止工作、今日足球已實告決賽、得決賽權者爲金陵與蕙蘭、之江與約翰尙有一場落選賽、籃球方面、形勢亦極緊張、今日滬江與蕙蘭複賽後、勝隊即與約翰爭奪錦標、落選賽、萃英與金陵一幕、勝隊即於明日與約翰錦標無關、但在亞軍中尙有爭足軍腳之勢、萃此場勝敗、將於明日與之江開戰、勝隊即可參加亞軍賽也、茲列足籃球形勢與今日秩序表如下、

◇足◇球◇形◇勢◇表◇

優勝賽……　今日上午九時：金陵七比〇萃英、滬江六比三之江、金陵〇比四滬江、桃塢二比〇晏成、約翰八比一蕙蘭、晏成一比二蕙蘭、今日上午十時：金陵對蕙蘭、明日上午十時 錦標

落選賽……　之江二比〇晏成、約翰三比二蕙蘭　今日下午三時落選勝隊與決賽負隊決亞軍

◇籃◇球◇形◇勢◇表◇

錦標賽……　之江33比26桃塢、約翰52比12之江、晏成41比20蕙蘭、萃英41比19蕙蘭、金陵46比29民强、約翰89比10晏成、滬江36比26民强　今日下午八時 滬江對蕙蘭　明日上午十時決賽

落選賽……　今日下午七時　明日下午二時中落選勝隊與決賽負隊定亞軍

觀測 天文台預測

足球形勢、前日金陵附中以四對〇克服威振海上之滬江附中隊、其實力之堅强、不言可喻、蕙蘭轉戰約翰晏成、雖每戰皆捷、而比數皆甚接近、一旦與金陵相遇、孰勝孰負、事前尙難懸揣、但據記者觀察、金陵在本屆冠軍尙有把握、蕙蘭如能努力迎敵、亦未嘗不能高座第一把交椅也、料兩隊昨日早已規定攻守方略、今日之一場撕殺、意中事也、約翰之江雖不能一嘗禁臠、亞軍均尙有希望、兩隊其熟圖之、

籃球距決賽逈遠、今日尙有兩天、除桃塢晏成民强絕望外、有錦標希望者爲約翰滬江蕙蘭三隊、有亞軍希望者爲之江萃英金陵三隊、在今日之兩場比賽後、形勢即可大定、記者觀察約翰鋒衛頗能聯絡、滬江實力雖不及往年之五虎然亦大有可、今日遇蕙蘭如能取勝則錦標尙在未可

今天的秩序

▼足球……

(決賽)金陵對蕙蘭　上午十時半

(落選)約翰對之江　上午十時

(亞軍)決賽負者對落選勝隊　下午三時

▼籃球……

(複賽)滬江對蕙蘭　下午八時

(落選)金陵對萃英　下午七時

南京足球賽

南京十日電體育場足球賽十日結果、津浦以四比零勝大公、

南華和林肯 3--3

鄭少康受傷

香港十一日電、南華十一日下午與林肯隊賽、因鄭少康傷、終局以十人應戰、三對三和局

優游未比完退出 明晚西聯緊急會議

上海西聯足球會秘書處函告、明晚(星期二)將開執行委員會緊急會議、討論關於星期六(即星期六)比賽發生之某項(記者按恐係優游退出施高塔杯事)意外事件、

西青籃球青一色 今晚全是甲組 且看南星刀法

也是對英海軍(甲組)　下午七時

夏光對南星(甲組)　下午八時

持志對敢死(甲組)　下午九時

市一工商足球

昨爲市立第一公共體育場工商足球錦標賽之第二日、八場結果如下

組別	勝負	成績
民工	郵工勝滬滬	一比〇
來工	友寧勝世界	一比〇
民商	華綺勝東北	一比〇
身	健光勝鼎足	四比〇
來商	志勇勝求新	二比一
身	滬淞和寰光	一比一

國强三隊勝滬青　五比〇

三丙勝滬乙　三比二

各場比賽中、以國宇組三隊對滬青之戰最有精彩、雙方實力相等、射門機會、亦與西敵、只以滬青守門員稍弱、連失五球、亦不幸事也、

中大男女生游擊鎮江

(鎮江通訊)南京中央大學體育科二年級男女生一行二三十人、由體育教授金兆均吳德懋等率領、九日下午抵鎮、並即先函托省體育場代爲約定男女球隊比賽、共計四場、閱該級中多球類名手、屆時定有一番優美之表演、茲探得兩日內之程序如下、

十日下午二時　女生對崇實(排)

十日下午三時　男生對鎮師(足)

十一日上午九時　女生對鎮師(籃)

十一日上午十時　男生對友誼(籃)

第一日全勝

(鎮江續訊)昨日中央大學體育科二年級女子排球隊對崇實女中、下午二時起在省立體育場比賽、崇實隊體小力弱、難制强敵、中央以二十一比十三、二十一比十二、二十一比九直落三盤得勝利、裁判員吳邦偉、三時起、足球隊復與鎮師交鋒、裁判員裴熙元、鳴笛開兵、中大隊風助球威、球仗風力、鐵蹄縱橫鎭師腹地、頃刻乾淨贏半打、下半時易地後、鎮師稍有起色、回敬一球、中大隊多多益善、前後又進三隻、結果九比一獲勝、

言有至理

一篇有價値的演說……

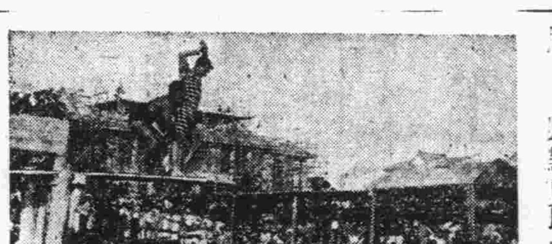
較看游泳書 高明多多

世界最新式方法 動一次增速度一寸

◇……史密斯西摩哥在香港表演

香港十二日訊、昨日下午四時許、本港華人游泳會乘世界水冠軍史密斯等過港之便、請其指導最新式游泳術、同時由美國體協會游泳總教練森馬利指導及講解游泳方法、是日雖微雨霏霏、而港中男女游泳健將之到場受教者、亦有多人、四時許、森馬利始抵步、旋即開始教授、據森氏稱、世界撥泳方式、於一九零八年發現新法、創作者爲澳洲人魯利丹皮路、當時之泳法乃右足一蹋而右足一撥、右足一蹋而左足一撥者、但其足屈曲過高、故前進亦緩、當時之式爲◇◇澳洲式◇◇、但至一九一二年、

又有一瑞士人發明一種新法、曰檀香山式、即現名爲美國式、其手足之動作又不同、蓋增加足之動作也、即左手一撥、右足動三次、右手一撥、左足動三次、斯時世界游泳紀錄、乃盡被打破、最後再以格式將研究之、仍覺未盡完善、因此種動作、足以令泳者之肌肉發痛、且足之動作不能撥高、此種不善之發現、在於船上之機房、吾人試思機房之機、乃用以推船之前段以行、如用以推壓船身而行、現在世界最新之方式、相信知者不及千人、其動何如、蓋足之動作、如乘◇◇脚踏車◇◇時之動作一樣、亦如常人行動一樣、右手一撥、左足即動三次、右手一撥、而左足亦動三次、足動時宜向上打水、不宜向下、在初學者及旣習而欲增加速率者、其要點在手足之動作、



吾人宜先用一板浮於水、扶之以練習、使雙足純熟、如熟習後、每一次動作能增加一寸之速度、則一百米突可快三十碼、至於足趾則宜相對也、至於手之動作、則手前至離頭頂數寸、插入水裏屈撥返於胸前、左右手均如此、則泳者可直線而前、

◇◇否則◇◇左右手之力不均衡、即彎曲而泳、阻滯速度也、如左右搖擺、百米則遲一百寸、是則、能得第一名矣、又如手過頭下水、直下人水中、撥之不正、是只足以令泳之身浮起、不能前進、是無用也、吾人游泳、欲其前進、非欲其後也、又試觀風機之車葉、一分可旋轉一千六百次、是最爲有功效、若得分旋轉至二千次、則只在平線飛過、亦無用也、游泳亦然、手之動作太快、則徒勞無功、亦只在水平線泳耳、而未游水、更宜有度數、否於人百米自由泳、則手之動宜更慢於百米、夫人之泳、只靠肌肉之力以前進、不速也、雖然用肩膊之力以前進、速度可增、譬諸各人以一手推一物、其力比以肩膊推一物、孰大、是可知靠肌肉之力不及全身之力、但亦時不可過分、過分則勞、勞則已於也、

◇◇又◇◇昨晚九時、史密斯西摩哥二氏又在華人游泳場作最後表演、昨晚雖大下微雨、而到場參觀者仍不少、是晚表演方式極富、較前晚爲新奇、且有雷影助慶、至十時許始興盡而散、附圖史密斯(最右)西摩哥(左)在東山水體會表演奇技、後圖二氏之滑稽表演(遠東社)

友誼賽

◇◇勝德◇◇籃球隊、自加入本屆中青籃球聯賽以來、所戰皆捷、成績甚佳、該隊爲更擬增進球藝起見、特於昨日下午三時約滬西籃球隊作戰於勞勃生路國華中學籃球場、結果四十二對十四、勝利屬諸勝德、

◇◇旭東◇◇昨日上午九時半約華聯作友誼賽於臨清路燒球場、結果三對一、旭東勝、

華西小球隊成立

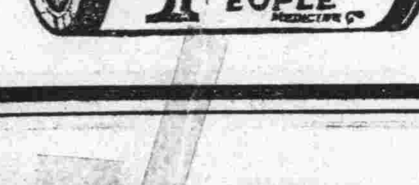
華西小球隊新軍初練、日昨選舉隊長徐邊、會計李女魁、書記陳景華、歡迎友隊賜教通訊處善鐘路善富里六十號、

北平周大文市長及中華田徑途中之提倡體育者(自右而左)蔣主席・劉長春・王錫蕃・周大文・劉仁秀・司徒光(王蘭)

南洋教員腰疼背楚 如何由韋廉士醫生紅色補丸所治愈

君若患腰痛背楚勿以爲是乃腎病須知腰背疼痛起於腎者殊少而起於血虧腦弱者甚多也例如腰肌疼係屬瘋濕之一種其痛在腰其病源厥爲血中酸毒非腎病所以根治腰疼捨澄淸血中之酸毒外無他良法現今醫藥科學之產品能奏此功效者無過於韋廉士醫生紅色補丸關於此節朱君仰高之經驗足供參考也

朱君原籍浙江杭州現任南洋吡叻朱毛鎮培正學校總教授其來書云「去年鄙患腰背劇痛甚爲困苦精神疲倦飲食不思使秘體虛夜眠不穩不特不能體操運動即舉步行動亦見艱難後見報載韋廉士醫生紅色補丸之效乃試服之一瓶方畢遂見減輕故即繼續服用直至腰疼全愈而後已自是身强力壯眠食均佳足見韋廉士醫生紅色補丸實爲治療腰背楚疼之良藥也」

韋廉士醫生紅色補丸治療腰痛以及各種痛瘋雖極劇著亦效他如腦系疼腦系痛神經衰弱痰咳肺疾消化不良未老先衰婦科隱疾亦疊奏良效幾達五十年矣　各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶一元五角六瓶八元中國境內郵費不取

朱仰高先生玉照